

ОБЩИЕ УСЛОВИЯ ПРОДАЖИ И ПОСТАВКИ

ALUPROF S.A.

в редакции, действующей с 01.01.2025 г.

1. Область применения Общих условий продажи и поставки

- 1.1. Настоящие Общие условия продажи и поставки (далее – **ОУПИП**) определяют условия заключения договоров продажи и поставки товаров Покупателю (далее - **договор**) компанией Aluprof S.A. с местом нахождения в г. Бельско-Бяла (Польша) по адресу: 43–300 Bielsko-Biala, ul. Warszawska 153, зарегистрированной в реестре предприятий Государственного судебного реестра (KRS) за номером 0000106225, имеющей статус крупного предприятия в понимании закона Республики Польша (РП) от 8 марта 2013 г. «О противодействии чрезмерным задержкам в коммерческих сделках» (далее – **Продавец** или **Поставщик**), а также принципы их исполнения.
- 1.2. Настоящие ОУПИП являются неотъемлемой частью договора между Продавцом и Покупателем, независимо от способа его заключения, а Покупатель, оформляя заказ, подтверждает, что ознакомился с настоящими ОУПИП, размещенными на сайте www.aluprof.com и полностью их принимает.
- 1.3. Всякий раз, когда речь идет о продаже или поставке товаров Продавцом, применяются настоящие ОУПИП.
- 1.4. Для принятия иных правил требуется согласие Продавца в письменной форме, несоблюдение письменной формы согласия влечет его недействительность.

2. Договоры, предложения и заказы

- 2.1. Заказы могут быть оформлены в письменной форме, по электронной почте, факсу или с помощью модуля электронного заказа в программе MBCAD/Logical. Оформление заказа также подразумевает принятие предложения Продавца в форме, указанной в предыдущем предложении.
- 2.2. Заключение договора с Покупателем осуществляется путем передачи Продавцом Покупателю подтверждения заказа или счета-проформы.
- 2.3. Покупатель не может отменить или изменить заказ, подтвержденный Продавцом, за исключением случаев, когда Продавец предварительно выразил на это согласие в письменной форме или по электронной почте.
- 2.4. Документы, требуемые Продавцом при размещении заказа на стекла, содержатся в документе «Стекла - условия заказа», размещенном на сайте www.aluprof.com.

3. Цена

- 3.1. Цены устанавливаются в подтверждении заказа согласно прейскуранту, действующему на день приема заказа или на день составления оферты Продавцом.
- 3.2. Обновленный прейскурант отменяет предыдущую редакцию.
- 3.3. Цены включают стоимость упаковки товара согласно стандартам, которые действуют у Продавца. Продавец оставляет за собой право повысить цену в случае нестандартной упаковки.
- 3.4. Продавец оставляет за собой право изменить стоимость заказа брутто в случае изменения размера НДС или введения других форм налогообложения.

4. Условия поставки

- 4.1. Местом поставки товара является склад Продавца (FCA согласно INCOTERMS 2020), с учетом п. 4.3 ОУПИП.
- 4.2. В случае применения условий FCA Покупатель при получении товара обязан сделать это в часы работы склада Продавца согласно подтвержденному Продавцом сроку получения. Количественная и качественная приемка осуществляется перед отгрузкой. Покупатель должен обеспечить транспортные средства, приспособленные для перевозки товаров. В случае отгрузки Продавцом весь риск, связанный с товаром, переходит на Покупателя в момент окончания отгрузки.
- 4.3. В случае применения условий DAP до места, указанного Покупателем и подтвержденного Продавцом (согласно INCOTERMS 2020), поставка осуществляется при помощи транспортных средств Продавца. В таком случае Покупатель обязан получить заказанные товары в указанный срок (сроки), в частности, провести соответствующую техническую подготовку и разгрузку в месте поставки, а также осуществить количественную и качественную приемку (на предмет явных дефектов) перед разгрузкой. Весь риск повреждения или утраты товаров переходит на Покупателя с начала разгрузки.
- 4.4. В случае невозможности разгрузки по причинам, за которые отвечает Покупатель, он покрывает расходы, связанные со складированием и страхованием, в фиксированном размере 1% от стоимости заказа брутто за каждый день и расходы на транспортировку.

Head Office
ALUPROF SA
ul. Warszawska 153
43-300 Bielsko-Biala, Poland
Tel.: +48 33 81 95 300
Fax: +48 33 82 20 512

Production facility, Opole
ALUPROF SA
ul. Goslawska 3
45-446 Opole, Poland
Tel.: +48 77 40 00 000
Fax: +48 77 40 00 006

Production facility, Golezów
ALUPROF SA
ul. Przemysłowa 10
43-440 Golezów, Poland
Tel.: +48 33 48 32 010
Fax: +48 33 85 66 552

Research & Innovation Centre
ALUPROF SA
ul. Dojazdowa 5
43-426 Ogrodzona, Poland
Tel.: +48 33 81 95 120

Production facility, Złotów
ALUPROF SA
ul. Kujańska 10E
77-400 Złotów, Poland
Tel.: +48 67 26 50 402

- 4.5. Сроки поставок определяет Продавец в подтверждении заказа. Продавец заявляет, что сроки поставок могут меняться ввиду прямых и косвенных последствий глобального дефицита и отсутствия ресурсов (включая сырье, компоненты и услуги). В этом случае исключается ответственность Продавца, связанная с задержкой поставки, в том числе исключается ответственность Продавца в виде уплаты договорных неустоек.
- 4.6. Продавец оставляет за собой право исполнять договор партиями.
- 4.7. Передача товаров Покупателю осуществляется исключительно на основании документа поставки. Размещая заказ, Покупатель заявляет и гарантирует, что лица, действующие в месте поставки, действуют от имени и в интересах Покупателя.
- 4.8. Покупатель обязан осмотреть предмет поставки, чтобы установить, не был ли он поврежден при перевозке, проверить количество и качество групповых упаковок. Подписание Покупателем документа поставки без замечаний означает, что товар был передан в количестве, указанном в документе, и не имеет явных дефектов.
- 4.9. В случае недостачи по количеству или повреждения товара Покупатель обязан незамедлительно составить акт рекламации с участием перевозчика, а затем незамедлительно сообщить об этом Продавцу. Если в момент приемки товара его состояние не вызывало замечаний, а повреждение было обнаружено при распаковке, следует прекратить дальнейшую распаковку и незамедлительно, не позже, чем в течение 7 дней с даты поставки, сообщить о данном факте Продавцу. По истечении этого срока товар считается принятым без претензий.
- 4.10. В случае, если Покупатель не проведет приемку заказанного товара, Продавец по истечении 7 дней с даты подтверждения срока поставки вправе взыскать с Покупателя стоимость складирования в размере 1% от стоимости заказа нетто за каждый день просрочки. В случае, если Покупатель не примет заказанный товар в срок, Продавец по истечении 45 дней с даты подтверждения срока поставки вправе по своему усмотрению отказаться от исполнения договора полностью или частично, в отношении будущих последствий или со дня заключения договора. В этом случае Продавец вправе потребовать от Покупателя возмещения всех расходов и упущенной выгоды. Заявление об отказе от исполнения договора направляется в письменной форме или по электронной почте в течение 180 дней с момента наступления причины отказа от договора, указанной выше.
- 4.11. В случае поставки товара в возвратной упаковке, принадлежащей Продавцу, подтверждение Покупателем получения товара на документе поставки одновременно является подтверждением получения возвратной упаковки. Условия выдачи и возврата возвратной упаковки изложены в Инструкции по возврату упаковки Aluprof S.A., размещенной на сайте www.aluprof.com.
- 4.12. Если Покупатель не вернет возвратную упаковку в срок, указанный в Инструкции по возврату упаковки Aluprof S.A., Продавец вправе взыскать с Покупателя договорную неустойку в размере 1% от стоимости возвратной упаковки (указанной в прейскуранте, размещенном на сайте www.aluprof.com) за каждый день просрочки возврата возвратной упаковки, но не более стоимости новой возвратной упаковки, указанной в прейскуранте, размещенном на сайте www.aluprof.com.
- 4.13. В случае утраты или повреждения возвратной упаковки по причинам, за которые отвечает Покупатель, Продавец вправе взыскать с Покупателя договорную неустойку в размере стоимости новой возвратной упаковки, указанной в прейскуранте, размещенном на сайте www.aluprof.com. Продавец не имеет права требовать возмещения в размере, превышающем оговоренные неустойки.

5. Условия оплаты и торговый кредит

- 5.1. Если стороны не договорились об ином, Покупатель обязан оплатить полную стоимость заказа брутто перед отгрузкой товара на транспортное средство. Датой оплаты считается дата зачисления денежных средств на банковский счет Продавца.
- 5.2. Продавец может выразить согласие на оплату товара с отсрочкой, предоставив так называемый «торговый кредит». В этом случае Покупатель обязуется уплатить всю цену в сроки, указанные в счете-фактуре.
- 5.3. Торговый кредит предоставляется Продавцом на основании решения страховщика, финансовых данных, предоставленного обеспечения и истории сотрудничества. Продавец может в любой момент отменить и изменить решение о предоставлении торгового кредита.
- 5.4. Продавец имеет право приостановить выполнение подтвержденных заказов в любом из следующих случаев:
 - просрочки платежа по какому-либо счету-фактуре;
 - неблагоприятного, по мнению Продавца, финансового положения Покупателя; в частности, в случае получения информации о регистрации Покупателя на Долговой бирже или в BIG InfoMonitor;
 - аннулирования или уменьшения страховщиком страхового лимита, на основании которого Продавец предоставил Покупателю торговый кредит;
 - когда стоимость товаров превышает сумму торгового кредита, ранее предоставленного Продавцом Покупателю;
 - возбуждения в отношении Покупателя процедуры ликвидации, банкротства или реструктуризации.

Head Office
ALUPROF SA
ul. Warszawska 153
43-300 Bielsko-Biala, Poland
Tel.: +48 33 81 95 300
Fax: +48 33 82 20 512

Production facility, Opole
ALUPROF SA
ul. Goslawska 3
45-446 Opole, Poland
Tel.: +48 77 40 00 000
Fax: +48 77 40 00 006

Production facility, Golezów
ALUPROF SA
ul. Przemysłowa 10
43-440 Golezów, Poland
Tel.: +48 33 48 32 010
Fax: +48 33 85 66 552

Research & Innovation Centre
ALUPROF SA
ul. Dojazdowa 5
43-426 Ogrodzona, Poland
Tel.: +48 33 81 95 120

Production facility, Złotów
ALUPROF SA
ul. Kujawska 10E
77-400 Złotów, Poland
Tel.: +48 67 26 50 402

- 5.5. В случае использования торгового кредита Покупатель обязан представлять Продавцу годовой финансовый отчет после окончания каждого календарного года. Отчеты должны быть предоставлены в течение 15 дней со дня их составления.
- 5.6. В случае, если дебиторская задолженность не будет оплачена в срок, Продавец вправе предпринять меры по взысканию долга.
- 5.7. В случае просрочки оплаты счета-фактуры Продавец по своему усмотрению имеет право в одностороннем порядке:
- изменить установленный срок платежа;
 - отказать в выдаче товара;
 - уменьшить или аннулировать действующий кредитный лимит.
- 5.8. В случае изменения решения Продавца по поводу предоставления торгового кредита, а также в случае задержки оплаты любого счета-фактуры не менее чем на 30 дней Продавец вправе по своему усмотрению отказаться от исполнения договора полностью или частично, в отношении будущих последствий или со дня заключения договора. Заявление об отказе от исполнения договора направляется в письменной форме или по электронной почте в течение 180 дней с момента наступления причины отказа, указанной в предыдущем предложении.

6. Право собственности

- 6.1. Продавец оставляет за собой право собственности на поставленный товар до момента урегулирования всех денежных обязательств по договору. До момента перехода права собственности к Покупателю Покупатель обязан незамедлительно в письменной форме уведомить Продавца о том, что поставленный товар находится в залоге или может подвергнуться каким-либо действиям со стороны третьих лиц. Обработка или переделка Покупателем поставленного товара всегда осуществляется от имени и по поручению Продавца. В случае, если поставленные предметы были переработаны вместе с предметами, не принадлежащими Продавцу, Продавец приобретает право общей собственности на новый предмет пропорционально отношению объективной стоимости поставленного им предмета к стоимости других переработанных предметов на момент их переработки. Это же относится и к объединению предметов. Если в результате объединения предмет Покупателя воспринимается как главный, считается, что Продавец приобретает у Покупателя пропорциональную долю в праве общей собственности на главный предмет. В целях обеспечения претензий к Покупателю Покупатель передает путем уступки прав Продавцу требования, возникающие к третьим лицам в связи с объединением товара с недвижимостью или другим предметом, на что Продавец выражает согласие.
- 6.2. Если Покупатель действует по доверенности или в качестве посредника, он принимает на себя полную ответственность за последствия оговорки о праве собственности Продавца, предусмотренные выше, о чем он обязан сообщить Заказчику или конечному получателю (покупателю).

7. Форс-мажор

- 7.1. Продавец не несет ответственности за невыполнение или ненадлежащее выполнение поставки, если это является прямым или косвенным следствием чрезвычайных обстоятельств, которые находятся вне контроля Продавца, обусловленных, в частности, правовым актом органов власти или действием непреодолимой силы.
- 7.2. Форс-мажором (обстоятельствами непреодолимой силы) считаются, в частности, следующие события: стихийные бедствия, землетрясения, войны, объявленные или нет (в том числе военные действия, вторжения, мобилизация), реквизиции, санкции, международные или внутренние эмбарго, террористические атаки, общественные беспорядки, военная мобилизация, дефицит сырья, транспортных средств, забастовки, локаут, непредвиденные события, нарушающие производственные и логистические процессы Продавца.
- 7.3. Продавец обязан незамедлительно уведомить Покупателя о возникновении препятствий в исполнении договора, вызванных обстоятельствами непреодолимой силы. В таком случае Продавец имеет право отказаться от исполнения договора полностью или частично без каких-либо обязательств по возмещению ущерба Покупателю. Заявление об отказе от исполнения договора направляется в письменной форме или по электронной почте в течение 90 дней с момента наступления причины отказа от договора, указанной выше.

8. Гарантии и ответственность Продавца

- 8.1. Продавец, в зависимости от вида товара, с учетом исключений, указанных ниже в пп. 8.2 и 8.3, предоставляет гарантию исключительно на основании следующих документов: ГАРАНТИЯ НА ПРОДУКЦИЮ ALUPROF S.A. ЗАВОД В Г. БЕЛЬСКО-БЯЛА или ГАРАНТИЯ НА ПРОДУКЦИЮ ALUPROF S.A. ЗАВОД В Г. ОПОЛЕ, размещенных на сайте Продавца www.aluprof.com.
- 8.2. На стекла гарантию предоставляет только производитель стекол.
- 8.3. На стекла производства Glassprof Sp. z o.o. гарантию предоставляет Glassprof Sp. z o.o. на основании документа ГАРАНТИ НА СТЕКЛА Glassprof Sp. z o.o., размещенного на сайте www.aluprof.com.

Head Office
ALUPROF SA
ul. Warszawska 153
43-300 Bielsko-Biala, Poland
Tel.: +48 33 81 95 300
Fax: +48 33 82 20 512

Production facility, Opole
ALUPROF SA
ul. Goslawska 3
45-446 Opole, Poland
Tel.: +48 77 40 00 000
Fax: +48 77 40 00 006

Production facility, Golezszów
ALUPROF SA
ul. Przemysłowa 10
43-440 Golezszów, Poland
Tel.: +48 33 48 32 010
Fax: +48 33 85 66 552

Research & Innovation Centre
ALUPROF SA
ul. Dojazdowa 5
43-426 Ogrodzona, Poland
Tel.: +48 33 81 95 120

Production facility, Złotów
ALUPROF SA
ul. Kujawska 10E
77-400 Złotów, Poland
Tel.: +48 67 26 50 402

- 8.4. Если Покупателем является предприниматель (предприятие), ответственность Продавца за дефекты товара по законной гарантии исключается.
- 8.5. С учетом действующего законодательства, Продавец отвечает только за реальный ущерб, причиненный умышленно или по грубой неосторожности, за исключением упущенной выгоды, с учетом того, что Продавец несет перед Покупателем ответственность только в пределах стоимости проданного товара, с которым связан причиненный ущерб.
- 8.6. Продавец не несет ответственности за ущерб, причиненный в результате неправильных складирования, переработки или монтажа товара Покупателем (например, за ущерб, причиненный в результате механических повреждений, намокания товара, действия агрессивных внешних факторов и т. п.).
- 8.7. Инициирование процедуры рекламации или предъявление других требований, связанных с исполнением договора, не освобождает Покупателя от обязанности оплаты товара в полном объеме.

9. Авторизованная зона Aluprof S.A.

- 9.1. Продавец обязан:
 - a. предоставить Покупателю доступ к авторизованной зоне сайта www.aluprof.com путем предоставления индивидуальных данных для доступа (логина и пароля);
 - b. размещать в вышеуказанном месте прейскуранты, каталоги, системные обновления программного обеспечения для проектирования, техническую информацию.
- 9.2. Продавец оставляет за собой право вносить изменения в документы, указанные в п. 9.1 ОУПИП. Покупатель заявляет, что при размещении заказа ознакомился с актуальными каталогами и актуальным прейскурантом Продавца.

10. Конфиденциальность

- 10.1. Покупатель обязуется в период действия договора между Покупателем и Продавцом, а также после его окончания хранить в тайне все персональные данные, информацию, материалы, а также любые документы и/или файлы любого рода (включая, но не ограничиваясь этим, документы в бумажном или электронном формате и т.п.), полученные от Продавца или в ходе исполнения договора (именуемые в дальнейшем **Конфиденциальная информация**), а также сохранять в тайне информацию, полученную в ходе исполнения договора.
- 10.2. Обязанность хранить в тайне Конфиденциальную информацию включает в себя, в частности, запрет на предоставление доступа к ней другим лицам (Третьи лица), за исключением лиц, предусмотренных п. 10.3 ОУПИП, при условии, что это необходимо для выполнения договора между Продавцом и Покупателем, и п. 10.4 ОУПИП.
- 10.3. Покупатель обязуется сообщить своим работникам, сотрудничающим с ним лицам, уполномоченным представителям, которые принимают участие в исполнении договора или имеют доступ к Конфиденциальной информации, об обязанностях, вытекающих из пп. 10.1–10.8 ОУПИП. Покупатель несет ответственность за любые нарушения обязанностей, вытекающих из настоящего п. 10 ОУПИП, указанными выше лицами.
- 10.4. Обязанность сохранения в тайне Конфиденциальной информации не касается ситуации, когда обязанность предоставления к ней доступа третьим лицам предусмотрена действующим законодательством и эти лица потребуют от Покупателя ее предоставления. Покупатель обязан предварительно сообщить Продавцу о предъявлении вышеуказанного требования.
- 10.5. Покупатель обязуется получать Конфиденциальную информацию от Продавца, а также передавать ему эту информацию исключительно через своих работников, которые были поставлены в известность об обязанностях, вытекающих из настоящего п. 10 ОУПИП.
- 10.6. По окончании договора Покупатель обязан:
 - a. вернуть по требованию Продавца и за его счет все документы на любых носителях (бумажных, электронных и других), на которых записана Конфиденциальная информация, не оставляя себе копию,
 - b. по требованию Продавца и за его счет уничтожить все документы на любых носителях (бумажных, электронных и других), на которых записаны анализы (или замечания), которые касаются Конфиденциальной информации, включая (но не ограничиваясь этим) базы данных, прогнозы, исследования и другие документы, которые сами по себе являются Конфиденциальной информацией или содержат ее, не оставляя себе копию,
 - c. в письменной форме подтвердить выполнение всех указанных выше обязательств, о которых сказано в подпунктах «a» и «b» выше.
- 10.7. Покупатель не вправе использовать название, логотип, товарный знак и любой другой индивидуализирующий знак Продавца без предварительного письменного согласия Продавца.
- 10.8. Продавец вправе потребовать возмещения убытка в пределах понесенных потерь и упущенной выгоды в связи с раскрытием Покупателем Конфиденциальной информации.

Head Office ALUPROF SA ul. Warszawska 153 43-300 Bielsko-Biala, Poland Tel.: +48 33 81 95 300 Fax: +48 33 82 20 512	Production facility, Opole ALUPROF SA ul. Goslawska 3 45-446 Opole, Poland Tel.: +48 77 40 00 000 Fax: +48 77 40 00 006	Production facility, Golezszów ALUPROF SA ul. Przemysłowa 10 43-440 Golezszów, Poland Tel.: +48 33 48 32 010 Fax: +48 33 85 66 552	Research & Innovation Centre ALUPROF SA ul. Dojazdowa 5 43-426 Ogrodzona, Poland Tel.: +48 33 81 95 120	Production facility, Złotów ALUPROF SA ul. Kujańska 10E 77-400 Złotów, Poland Tel.: +48 67 26 50 402
---	---	--	--	---

11. Авторские права и право промышленной собственности

- 11.1. В случае, если продажа или поставка товара осуществляется на основании документации Продавца, на основании документации, составленной совместно Продавцом и Покупателем или составленной Продавцом в сотрудничестве с Покупателем, права, возникшие в процессе исполнения договора, в частности, имущественные авторские права, права промышленной собственности, в том числе патенты, права на полезные модели, промышленные образцы, товарные знаки, остаются собственностью Продавца.
- 11.2. В случае, если продажа или поставка товара осуществляется на основании документации, предоставленной Покупателем, Продавец не несет никакой ответственности за нарушение авторских прав, прав промышленной собственности или каких-либо других прав третьих лиц. В случае нарушения или угрозы для указанных выше прав Покупатель обязан в полной мере удовлетворить все вытекающие из этого претензии и освободить Продавца от любой ответственности и любых расходов.

12. Санкции

- 12.1. Покупатель, заключая договор с Продавцом, обязуется соблюдать положения законодательства о введении экономических санкций, принятых Польшей, Европейским Союзом, Великобританией, Соединёнными Штатами Америки, Организацией Объединённых Наций или страной, в которой находится его место регистрации или ведения хозяйственной деятельности. Это обязательство также включает воздержание от установления коммерческих отношений с субъектами, на которые распространяются такие санкции (в частности, товар, являющийся предметом договора, не будет перепродан субъектам, на которых распространяются такие санкции, или субъектам, чьи конечные владельцы подпадают под действие санкций).
- 12.2. Покупатель обязан незамедлительно уведомить Продавца о:
- начале производства в отношении него, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, дела о введении экономических санкций Польшей, Европейским Союзом, Великобританией, Соединёнными Штатами Америки или Организацией Объединённых Наций;
 - начале производства в отношении него, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, дела о нарушении положений о введении экономических санкций, принятых Польшей, Европейским Союзом, Великобританией, Соединёнными Штатами Америки, Организацией Объединённых Наций или страной, в которой Покупатель зарегистрирован или ведёт хозяйственную деятельность;
 - наложении экономических санкций на Покупателя, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, Польшей, Европейским Союзом, Великобританией, Соединёнными Штатами Америки или Организацией Объединённых Наций;
 - наложении штрафов на Покупателя, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, за несоблюдение положений о введении экономических санкций, включая международные санкции, введённые страной, в которой Покупатель зарегистрирован или ведёт хозяйственную деятельность.
- 12.3. Продавец оставляет за собой право, в зависимости от типа договора, расторгнуть договор между сторонами полностью или частично или прекратить его действие с немедленным вступлением в силу в случае:
- наложения экономических санкций на Покупателя, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, введённых Польшей, Европейским Союзом, Великобританией, Соединёнными Штатами Америки или Организацией Объединённых Наций
 - наложения штрафов на Покупателя, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, за несоблюдение положений о введении экономических санкций, включая международные санкции, введённые страной, в которой Покупатель зарегистрирован или ведёт хозяйственную деятельность;
 - возбуждения дела в отношении Покупателя, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, о введении экономических санкций Польшей, Европейским Союзом, Великобританией, Соединёнными Штатами Америки или Организацией Объединённых Наций;
 - возбуждения дела в отношении Покупателя, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, о нарушении положений о введении экономических санкций, принятых Польшей, Европейским Союзом, Великобританией, Соединёнными Штатами Америки, Организацией Объединённых Наций или страной, в которой Покупатель зарегистрирован или ведёт хозяйственную деятельность;
 - попытки Покупателя, его конечного владельца или любого субъекта, входящего в цепочку владения между Покупателем и конечным владельцем, обойти положения законодательства о введении экономических санкций, принятых Польшей, Европейским Союзом, Великобританией, Соединёнными Штатами Америки, Организацией Объединённых Наций или страной, в которой Покупатель зарегистрирован или ведёт хозяйственную деятельность.

- 12.4. Под понятием «конечный владелец» понимается любое физическое лицо, которое непосредственно или опосредованно осуществляет контроль над Покупателем посредством прав, вытекающих из юридических или фактических обстоятельств, позволяющих оказывать решающее влияние на действия или решения,

Head Office ALUPROF SA ul. Warszawska 153 43-300 Bielsko-Biala, Poland Tel.: +48 33 81 95 300 Fax: +48 33 82 20 512	Production facility, Opole ALUPROF SA ul. Goslawicka 3 45-446 Opole, Poland Tel.: +48 77 40 00 000 Fax: +48 77 40 00 006	Production facility, Golezów ALUPROF SA ul. Przemysłowa 10 43-440 Golezów, Poland Tel.: +48 33 48 32 010 Fax: +48 33 85 66 552	Research & Innovation Centre ALUPROF SA ul. Dojazdowa 5 43-426 Ogrodzona, Poland Tel.: +48 33 81 95 120	Production facility, Złotów ALUPROF SA ul. Kujawska 10E 77-400 Złotów, Poland Tel.: +48 67 26 50 402
---	--	--	--	---

принимаемые Покупателем, либо любое физическое лицо, от имени которого устанавливаются деловые отношения или осуществляется розовая сделка.

- 12.5. Под понятием «экономические санкции» понимаются любые ограничения, вводимые государствами или международными организациями, включая запрет на заключение определённых сделок, осуществление финансовых переводов, запрет на импорт или экспорт, транзит, ограничение поездок и замораживание активов.
- 12.6. Покупатель заявляет, что все действия, предпринимаемые им в рамках договора с Продавцом, включая после его заключения и выполнения, в частности, дальнейшая перепродажа, поставка, передача, экспорт или повторный экспорт товаров или технологий, будут соответствовать действующим нормам Европейского Союза о введении ограничительных мер, особенно тем, которые вытекают из Регламента Совета (ЕС) № 833/2014 от 31 июля 2014 года о введении ограничительных мер в связи с действиями России, дестабилизирующими ситуацию на Украине, а также Регламента Совета (ЕС) № 765/2006 от 18 мая 2006 года о введении ограничительных мер в связи с ситуацией в Беларуси и участием Беларуси в агрессии России против Украины, вместе с их последующими изменениями.
- 12.7. Заключая договор с Продавцом, Покупатель одновременно заявляет, что запрещается:
- повторный экспорт в Россию или повторный экспорт для использования в России товаров или технологий, приобретённых в рамках договора с Продавцом, перечисленных в приложениях XI, XX, XXXV и XL к Регламенту Совета (ЕС) № 833/2014, а также в Приложении I к Регламенту (ЕС) № 258/2012, в нарушение положений этих правовых актов, с учётом предусмотренных исключений;
 - повторный экспорт в Беларусь или повторный экспорт для использования в Беларуси товаров или технологий, приобретённых в рамках договора с Продавцом, перечисленных в приложениях XVI, XVII, XXVIII и XXX к Регламенту Совета (ЕС) № 765/2006, а также в Приложении I к Регламенту (ЕС) № 258/2012, в нарушение положений этих правовых актов, с учётом предусмотренных исключений.
- 12.8. Заключая договор с Продавцом, Покупатель обязуется соблюдать вышеуказанные запреты и обязательства, а также гарантирует, что все последующие действия с товарами или технологиями, приобретёнными в рамках договора с Продавцом, будут соответствовать действующим нормам Европейского Союза о введении ограничительных мер. Обязательства, запреты и обязательства Покупателя, указанные в настоящем пункте 12, действуют с момента заключения договора в течение всего срока действия соответствующих санкционных норм.
- 12.9. Заключая договор с Продавцом, Покупатель дополнительно обязуется:
- незамедлительно информировать Продавца о любых нарушениях вышеуказанных норм о санкциях;
 - принимать превентивные меры для предотвращения любых нарушений вышеуказанных норм о санкциях.

13. Приём упаковки

- 13.1. Покупатель принимает на себя все обязательства Продавца по приёму и утилизации упаковки. Покупатель обязуется обеспечить, чтобы упаковка была принята и утилизирована им в соответствии с положениями законодательства. Все расходы, связанные с приёмом и утилизацией упаковки, включая переработку, несёт Покупатель.

14. Защита персональных данных

- 14.1. Продавец заявляет, что является контролером персональных данных согласно п. 7 ст. 4 Регламента Европейского парламента и Совета (ЕС) 2016/679 от 27 апреля 2016 г. о защите физических лиц при обработке персональных данных и о свободном обращении таких данных, а также об отмене директивы 95/46/ЕС (общего регламента о защите данных), именуемого далее **GDPR**, в отношении данных своих контрагентов, в том числе Покупателя и/или его представителей (далее совместно именуемых **данные**).
- 14.2. Переданные Покупателем персональные данные обрабатываются в соответствии с:
- подпунктом «а» п. 1 ст. 6 GDPR – в случае, если Покупатель даст отдельное согласие на получение новостной рассылки Продавца (на основании добровольного согласия), Продавец будет использовать данные, указанные в согласии, для информирования Покупателя о своих продуктах, мероприятиях и промоакциях. Подробности изложены в правилах соответствующей услуги. Покупатель вправе в любой момент отозвать данное согласие, причем это не влияет на законность обработки, осуществленной на основании согласия до его отзыва;
 - подпункта «b» п. 1 ст. 6 GDPR – обработка данных необходима для исполнения договора, стороной которой является Покупатель, или выполнения действий, которые необходимо предпринять перед его заключением (если Покупатель является предпринимателем/физическим лицом);
 - подпункта «с» п. 1 ст. 6 GDPR – обработка данных необходима для исполнения договора, стороной которой является Покупатель, или выполнения действий, которые необходимо предпринять перед его заключением, и вытекает из юридической обязанности Продавца;
 - подпункта «f» п. 1 ст. 6 GDPR – законные интересы продавца, например, направление запросов по поводу переговоров/исполнения договора или учет электронной корреспонденции. В соответствии с п.

Head Office
ALUPROF SA
ul. Warszawska 153
43-300 Bielsko-Biala, Poland
Tel.: +48 33 81 95 300
Fax: +48 33 82 20 512

Production facility, Opole
ALUPROF SA
ul. Goslawska 3
45-446 Opole, Poland
Tel.: +48 77 40 00 000
Fax: +48 77 40 00 006

Production facility, Goleśzów
ALUPROF SA
ul. Przemysłowa 10
43-440 Goleśzów, Poland
Tel.: +48 33 48 32 010
Fax: +48 33 85 66 552

Research & Innovation Centre
ALUPROF SA
ul. Dojazdowa 5
43-426 Ogrodzona, Poland
Tel.: +48 33 81 95 120

Production facility, Złotów
ALUPROF SA
ul. Kujawska 10E
77-400 Złotów, Poland
Tel.: +48 67 26 50 402

1 ст. 21 GDPR Покупатель вправе в любой момент заявить возражение против обработки его данных на этом основании в связи с возникшими у него особыми обстоятельствами.

14.3. Предоставление персональных данных является добровольным, однако в случае их непредоставления заключение договора невозможно.

14.4. Персональные данные, переданные Покупателем, раскрываются:

- a. уполномоченным работникам Продавца,
- b. в случае, если заказ Покупателя выполняется одной из дочерних компаний Продавца, работники этой компании могут обрабатывать данные Покупателя, о чем Покупатель будет отдельно проинформирован,
- c. поставщикам информационных систем и IT-услуг,
- d. субъектам, которые предоставляют Продавцу услуги, необходимые для исполнения договора/заказа, стороной которого является Покупатель, в частности, поставщикам финансово-бухгалтерских услуг, субподрядчикам, фирмам, оказывающим услуги Продавцу, взыскателям долгов, юридическим конторам,
- e. банкам в объеме, необходимом для реализации платежа,
- f. органам, имеющим право получать данные Покупателя по закону.

14.5. Предоставленные Покупателем данные, необходимые для исполнения договора, хранятся в течение 10 лет со дня последней продажи в случае уплаты всей задолженности и предусмотренных законом процентов и возмещения всех расходов, в том числе связанных с судебным разбирательством и исполнительным производством.

14.6. Покупатель имеет право:

- a. в любой момент потребовать отозвать согласие на обработку персональных данных – если Покупатель выразил согласие на обработку персональных данных, например, для нужд новостной рассылки. Отзыв согласия не влияет на законность обработки, осуществленной на его основании до его отзыва,
- b. доступа к своим персональным данным, их исправления и удаления,
- c. потребовать ограничить обработку его персональных данных и право возражать против их обработки,
- d. получать копию касающихся его персональных данных и право на переносимость данных.

Важно: в юридически обоснованных случаях возможно ограничение реализации прав покупателя, о чем ему будет сообщено отдельно.

14.7. Сообщаем, что персональные данные не передаются третьему государству/международной организации и не обрабатываются автоматизированным способом, в том числе не используются для профилирования в понимании ст. 22 GDPR.

14.8. Покупатель имеет право на обжалование в надзорный орган – Председателю Управления по защите персональных данных (ul. Stawki 2, 00-193 Warszawa (г. Варшава, Польша), тел. (+48) 22 531-03-00, www.uodo.gov.pl).

14.9. Продавец назначил Инспектора по защите персональных данных, с которым можно связаться по вопросам, касающимся обработки персональных данных: iod_aluprof@grupakety.com, тел. (+48) 33 819 53 00. Дополнительная информация об обработке данных Продавцом размещена на сайте Продавца: <https://aluprof.com/firma/rodo>.

15. Рассылка Aluprof S.A.

15.1. Указание адреса электронной почты в авторизационном документе в графе «Рассылка» равносильно согласию на получение рассылки Продавца, содержащей информацию о продукции, новинках, промоакциях и предоставляемых Продавцом услугах, относящихся к данному сегменту авторизации. Покупатель вправе в любой момент отозвать согласие на обработку персональных данных без указания причины. Отзыв согласия не влияет на законность обработки, осуществленной на основании согласия до его отзыва.

15.2. Правила предоставления услуги новостной рассылки Продавца размещены по адресу: <https://aluprof.com/firma/regulamin-newslettera>.

15.3. После выражения согласия, оговоренного в п. 15.1, указанный Покупателем адрес электронной почты раскрывается уполномоченным работникам Продавца и внешнему поставщику услуги мейлинга. Данные Покупателя могут раскрываться компетентным органам, если это потребуется в силу действующего законодательства.

15.4. Персональные данные Покупателя обрабатываются в течение срока реализации услуги рассылки, до тех пор, пока:

- a. Покупатель не ответит данное согласие, нажав на ссылку «отказаться», расположенную в нижней части каждого письма, полученного в рамках услуги рассылки, или не направит сообщение с требованием отозвать согласие на адрес resignation@aluprof.eu,
- b. мы не получим информацию, что хранящиеся у нас данные неактуальны, неточны или не читаются.

Head Office
ALUPROF SA
ul. Warszawska 153
43-300 Bielsko-Biala, Poland
Tel.: +48 33 81 95 300
Fax: +48 33 82 20 512

Production facility, Opole
ALUPROF SA
ul. Goslawska 3
45-446 Opole, Poland
Tel.: +48 77 40 00 000
Fax: +48 77 40 00 006

Production facility, Golezów
ALUPROF SA
ul. Przemysłowa 10
43-440 Golezów, Poland
Tel.: +48 33 48 32 010
Fax: +48 33 85 66 552

Research & Innovation Centre
ALUPROF SA
ul. Dojazdowa 5
43-426 Ogrodzona, Poland
Tel.: +48 33 81 95 120

Production facility, Złotów
ALUPROF SA
ul. Kujańska 10E
77-400 Złotów, Poland
Tel.: +48 67 26 50 402

Информация об отказе и персональные данные могут храниться в течение последующих 3 лет в доказательственных целях. В течение этого срока данные не будут использоваться для маркетинговых целей, а по его истечении будут удалены.

- 15.5. При возникновении вопросов по поводу работы услуги рассылки Покупатель может связаться с нашим Инспектором по защите данных по адресу электронной почты: iod_aluprof@grupakety.com, тел. +48 33 819 53 00.
- 15.6. Покупатель вправе требовать от Продавца доступа к своим персональным данным, их исправления, удаления или ограничения их обработки, заявлять возражения против обработки, переносить данные и получать их копию. Соответствующие требования следует направлять по адресу: newsletter@aluprof.eu.
- 15.7. Более подробную информацию можно получить по адресу: <https://aluprof.com/firma/rodo>.

16. Заключительные положения

- 16.1. К настоящим ОУПИП и/или договору применяется только польское законодательство за исключением коллизионных норм и Конвенции ООН о договорах международной купли-продажи товаров от 11 апреля 1980 года, а во всех вопросах, не урегулированных настоящими ОУПИП, положения Гражданского кодекса РП применяются соответственно. Вышесказанное применяется независимо от страны, в которой зарегистрированы Поставщик и Покупатель, страны, в которую поставляются товары, и от того, где имеет место исполнение договора.
- 16.2. В отношении разрешения споров, вытекающих из правоотношений между Покупателем, имеющим зарегистрированный офис в Польше, и Продавцом, включая их исполнение и возможное расторжение, стороны соглашаются, что исключительная юрисдикция принадлежит суду, соответствующему месту нахождения Продавца.
- 16.3. Любые общие условия закупок Покупателя, независимо от их формы, содержания и наименования, не применяются к реализации договоров купли-продажи и поставки товаров Покупателю, за исключением случаев, когда они будут письменно одобрены Продавцом; несоблюдение письменной формы влечет недействительность одобрения.
- 16.4. Ничтожность или недействительность любого из положений ОУПИП не влияет на действительность остальных положений ОУПИП и на действительность договора.
- 16.5. Стороны постановляют, что Покупатель не может без предварительного согласия Продавца, выраженного в письменной форме (в противном случае оно будет считаться недействительными), передать другим лицам права, вытекающие из заключенного договора. Исключаются случаи, когда третьи лица могут ссылаться на права, вытекающие из положений договора, заключенного между Продавцом и Покупателем.
- 16.6. Любые изменения ОУПИП вступают в силу со дня их размещения на сайте Продавца www.aluprof.com.

Head Office
ALUPROF SA
ul. Warszawska 153
43-300 Bielsko-Biała, Poland
Tel.: +48 33 81 95 300
Fax: +48 33 82 20 512

Production facility, Opole
ALUPROF SA
ul. Gostawicka 3
45-446 Opole, Poland
Tel.: +48 77 40 00 000
Fax: +48 77 40 00 006

Production facility, Golezów
ALUPROF SA
ul. Przemysłowa 10
43-440 Golezów, Poland
Tel.: +48 33 48 32 010
Fax: +48 33 85 66 552

Research & Innovation Centre
ALUPROF SA
ul. Dojazdowa 5
43-426 Ogrodzona, Poland
Tel.: +48 33 81 95 120

Production facility, Złotów
ALUPROF SA
ul. Kujańska 10E
77-400 Złotów, Poland
Tel.: +48 67 26 50 402